

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 142 (2016)  
**Heft:** 17: Artihmetik des massvollen Eingriffs

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 06.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



© architectes.ch

Unsere Kernkompetenz ist die Gesamtleistung am Bau: Als Projektentwickler, General- und Totalunternehmer begleiten wir unsere Kunden und Partner durch den Lebenszyklus einer Immobilie. Den Anspruch an unsere Leistung und die Kundenzufriedenheit setzen wir hoch und investieren in Know-how, Qualität und individuelle Betreuung.

Zur Ergänzung unserer Teams in Zürich und Frauenfeld suchen wir einen

## BAUKOSTENPLANER (m/w)

Wir wenden uns an Baufachleute mit **Berufserfahrung im Bereich der Baukostenplanung**. Idealerweise verfügen Sie über **TU/GU Erfahrung**.

Wir bieten Ihnen ein dynamisches Arbeitsumfeld und die Möglichkeit, grosse Projekte selbständig zu bearbeiten.

Weitere Informationen finden Sie unter [www.hrs.ch/jobs](http://www.hrs.ch/jobs)

Interessiert? Dann freut sich Herr Marco Schaffner ([marco.schaffner@hrs.ch](mailto:marco.schaffner@hrs.ch)) auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen.



**HRS Real Estate AG · HRS Renovation AG**

Walzmühlestrasse 48 · CH-8500 Frauenfeld

T +41 52 728 80 80 · F 052 728 80 90

[frauenfeld@hrs.ch](mailto:frauenfeld@hrs.ch) · [www.hrs.ch](http://www.hrs.ch)

## ZWISCHEN DIR UND MIR

Unsere Architektur schafft Zwischenräume und wir füllen Lücken zwischen Menschen.

Wir engagieren uns für Raum zwischen Gebäuden, für Architektur zwischen Immobilien, für Kultur zwischen Werte und Erträge, zwischen dir und mir.

Wir suchen eine Fachkraft für unseren Hauptsitz in Sursee, die unsere Visionen teilt und weiterentwickelt.

### DIPLO. ARCHITEKTIN / ARCHITEKT MIT ERFAHRUNG

Informationen zu dieser Stelle und über uns finden Sie auf: [www.leuenberger-architekten.ch](http://www.leuenberger-architekten.ch)



### JAGGI & PARTNER AG ARCHITEKTUR INNENARCHITEKTUR

Wir suchen kreative Köpfe!

### INNENARCHITEKT/IN ARCHITEKT/IN

Werden Sie Teil unseres engagierten Teams und bearbeiten Sie mit uns herausfordernde Projekte unterschiedlichster Art vom Entwurf bis zur Umsetzung. Wir sind ein modernes Büro für Architektur und Innenarchitektur und realisieren Gestaltungsaufgaben vom privaten Luxuschalet bis zum Flughafenneubau.

Sie sind motiviert und interessiert an der Entwicklung neuer Ideen vor dem Hintergrund von Qualität, Tradition und Funktionalität. Sie haben eine gestalterische Ausbildung und arbeiten idealerweise mit CAD- und Visualisierungsprogrammen.

Wir freuen uns auf Ihre informative Bewerbung.

Jaggi & Partner AG  
Elisabeth Wampfler / Klaus Breuninger / Urs Kunz  
Suterstrasse 1  
3780 Gstaad  
E-Mail: [info@jaggi-partner-ag.ch](mailto:info@jaggi-partner-ag.ch)



Die neue Direktion Immobilien ist ab 1.1.2016 für das Immobilienmanagement des UniversitätsSpitals Zürich zuständig. Sie stellt die Bewirtschaftung der Flächen und die Instandsetzung sicher. Sie plant – bei grösseren Projekten gemeinsam mit dem Hochbauamt des Kantons Zürich – die infrastrukturelle Zukunft des USZ mit Ersatz-, Um- und Neubauten. Für die Unterstützung unseres Teams Flächenmanagement suchen wir per sofort oder nach Vereinbarung zwei

## Projektleiter/innen Flächenmanagement 60–100%\*

\* Das UniversitätsSpital Zürich ist eines der führenden Spitäler in der Schweiz. Die Kombination von Versorgung, Forschung und Lehre erlaubt es, den Wissensvorsprung für alle Menschen nutzbar zu machen. Unsere über 8 000 Mitarbeitenden begegnen jährlich mehr als 35 000 stationären und 134 000 ambulanten Patientinnen und Patienten mit Wertschätzung und Menschlichkeit. Bei uns finden Sie ein inspirierendes Umfeld für Ihr Wissen und Können.

#### Ihre Hauptaufgaben

- Erstellen der Belegungsplanung nach Raumstandards und Flächenvorgaben
- Ansprechperson der Nutzer (Single Point of Contact) für Raumangelegenheiten im laufenden Betrieb
- Sicherstellung des Informationsflusses zum Umzugsmanager
- Mitwirkung bei der Weiterentwicklung von Prozessen und Standards
- Mithilfe bei der strategischen Rochadenplanung
- Unterstützung bei der Erarbeitung von Kennzahlen und Benchmarks

#### Ihr Profil

- Abschluss einer technischen oder kaufmännischen Grundausbildung, vorzugsweise mit Weiterbildung Facility Management, Immobilienmanagement o.ä.
- Erfahrung in der Belegungsplanung und allgemeinen Raumthemen
- Know-how in der Kundenberatung der Nutzer
- Von Vorteil Kenntnisse im Spitalwesen
- Selbstständigkeit, Kooperations- und Teamfähigkeit
- Durchsetzungsvermögen

#### Unser Angebot

Wir bieten Ihnen ein interessantes, abwechslungsreiches Aufgabengebiet in einem offenen und innovativen Team. Des Weiteren einen Arbeitsplatz im Herzen der Stadt Zürich in einer anspruchsvollen Umgebung, in der Sie Ihre erworbenen Kenntnisse und Fähigkeiten einbringen und weiterentwickeln können.

#### Weitere Auskünfte

Für weitere Auskünfte steht Ihnen Herr Reto Baumann, Bereichsleiter Flächenmanagement, unter der Telefonnummer 044 255 12 53 gerne zur Verfügung.

#### Ihre Bewerbung

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann freut sich Frau Tanja Bucher, HRM Recruiting, auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen über unser eRecruiting-Tool.



UniversitätsSpital  
Zürich

[www.usz.ch/karriere](http://www.usz.ch/karriere)

# archetage

## ENTWURFSARCHITEKT/IN ALS MITINHABER/IN

Sie wissen inzwischen, wie es läuft mit anspruchsvollen Projekten, und kennen die zielführenden Wege im Umgang mit Behörden und Auftraggebenden. Es ist an der Zeit, den Wunsch nach einem eigenen Büro Wirklichkeit werden zu lassen...

Wir sind ein etabliertes Architekturbüro mit einer langen Firmengeschichte. Zurzeit planen wir einen weiteren Schritt im Generationenwechsel, um fit und verjüngt die nächsten 50 Jahre anzugehen. Konkret geht es um die Regelung der Nachfolge für unseren Entwurfsleiter, welcher als Mitinhaber auch Mitglied der Geschäftsleitung und des Verwaltungsrates ist.

Sie sind eine Persönlichkeit mit einem ausgeprägten gestalterischen Urteilsvermögen und hoher Kompetenz im Entwickeln von angemessenen, ganzheitlichen Projekten für kleine und grosse Bauvorhaben. Dabei stützen Sie sich auf eine fundierte Ausbildung auf schweizerischem Hochschulniveau und auf eine breite Berufserfahrung, auch in der Bearbeitung von Wettbewerben. Interesse an unternehmerischen Fragestellungen und Freude am Führen von Mitarbeitenden runden Ihr Profil ab.

Macht Sie die Vorstellung neugierig, zusammen mit gleichgestellten Partnern ein eigenes Büro zu führen? Dann bewerben Sie sich bei Michel Tscherry, stv. Geschäftsführer: 041 767 33 49 / 079 688 18 13, [michel.tscherry@archetage.ch](mailto:michel.tscherry@archetage.ch)

Wir sind gerne bereit, Ihnen die Idee bei einem persönlichen Gespräch näherzubringen.

archetage Architekten ETH/SIA/HTL  
Lättichstrasse 8  
6340 Baar  
[www.achetage.ch](http://www.achetage.ch)



Schweizerische Zentralstelle  
für Baurationalisierung

Centre suisse d'études  
pour la rationalisation de la  
construction

Centro svizzero di studio  
per la razionalizzazione della  
costruzione

Die Schweizerische Zentralstelle für Baurationalisierung CRB ist seit über 50 Jahren die wichtigste Ansprechpartnerin für Planer, Unternehmer und Bauherren zum Thema Bauen und Standardisieren.

Mit dem Normpositionen-Katalog NPK, dem Baukostenplan eBKP und weiteren Produkten legt CRB die Basis für rechts-sichere Leistungsbeschreibungen und Kostenschätzungen sowie für den reibungslosen Datenaustausch zwischen allen am Bau Beteiligten.

CRB braucht Verstärkung! Aus diesem Grund suchen wir:

- **Projektleiter/in Kennwerte**
- **Architekt/in oder Bauingenieur/in als technische/n Lektor/in**
- **Fachspezialist/in Bau (deutsch-französisch)**  
Spécialiste de la construction (allemand-français)
- **Verkaufsberater/in Innen-/Aussendienst**

Genauere Informationen zu den Stellen finden Sie auf unserer Website:

[www.crb.ch/crbOnline/Unternehmen/Jobs](http://www.crb.ch/crbOnline/Unternehmen/Jobs)

# tgsarchitekten

Für die Mitarbeit an Wettbewerben und Studienaufträgen suchen wir auf August 2016 oder nach Vereinbarung eine/n

## Entwurfsarchitekt/in

Sie haben das Masterstudium an der ETH Zürich oder einer Fachhochschule in der Schweiz absolviert und verfügen über hohe gestalterische Kompetenz, kreative Intelligenz und die Fähigkeit komplexe Aufgabenstellungen konzeptionell und stilsicher zu lösen.

Wir erwarten eine belastbare, begeisterungsfähige Persönlichkeit mit grosser Leidenschaft für Architektur. Sie haben Erfahrung im Bereich der Wettbewerbsentwicklung und arbeiten innerhalb eines Teams eigenverantwortlich und zielgerichtet. Ausserdem beherrschen Sie die gängigen IT-Programme (Archicad und Photoshop).

Wir bieten Ihnen ein vielfältiges Arbeitsgebiet, ein erfahrenes und motivierendes Team sowie faire und zeitgemässe Arbeitsbedingungen.

Ihre Bewerbung mit Referenzen richten Sie an:  
TGS Architekten AG, Andreas Moser, Zentralstrasse 38A,  
6003 Luzern, [andreas.moser@tgsarchitekten.ch](mailto:andreas.moser@tgsarchitekten.ch)

Unser Auftraggeber ist der Inhaber eines kleineren, renommierten Architekturbüros im Raum Zentralschweiz mit Schwerpunkten in den Bereichen Mehrfamilienhäuser, Einfamilienhäuser und Industrie- und Gewerbegebäute. Erstklassige Referenzen (unter anderem diverse 1. Plätze und vordere Rangierungen aus Studienaufträgen und SIA-Wettbewerben), ein guter Ruf im Markt, langjähriger Auftragsbestand und ein eingespieltes Team zeichnen diese finanziell gesunde Unternehmung aus. Der Auftragsbestand der nächsten drei Jahre ist gesichert. Der Eigentümer sucht im Rahmen einer Nachfolgelösung eine(n) engagierte(n)

## Architektin/Architekten

Gerne kann über eine längerfristige Übernahmephase diskutiert werden, ebenso wie ein Einstieg als Juniorpartner(in) für die Zeit der Einarbeitung bis zur Übernahme möglich ist. Ihre Qualifikation: Sie sind gut in der Zentralschweiz verankert, verfügen über grosse Entwurfskompetenz und haben Erfahrung in der praktischen Umsetzung auf der Baustelle. Sie interessieren sich für die aktuellen bautechnischen und architektonischen Trends und besitzen die Fähigkeit, sich auch für neue und komplexe Aufgaben zu begeistern. Ihre Freude an der Arbeit, Ihre Identifikation mit den Projekten und Ihre hohe Sozialkompetenz helfen Ihnen beim Umsetzen der Zielvorgaben und beim Führen der Projekte. Wenn Sie ausserdem Führungseigenschaften, ein ETH- oder FH-Diplom mitbringen und idealerweise zwischen 35 und 50 Jahre alt sind, freuen wir uns auf Ihr Bewerbungsdossier.

## REVISIONS- UND TREUHANDBÜRO RUFF

Hinterbergstrasse 26, Postfach  
6330 Cham  
[Franz.Ruff@Rupftreuhand.ch](mailto:Franz.Ruff@Rupftreuhand.ch)